

+ 환영합니다 Welcome

홍콩중앙교회에 오신 모든 분들을 환영합니다. (지난주 새로 등록/방문하신 분)

이름	거주지/연락처	인도자	비고
이예람	홍콩	스스로	방문

+ 교회 사역 일정 Ministry Schedule

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
3 주일예배 1315 순장순모반 시 64:1-10	4 시 65:1-13	5 시 66:1-7	6 1030 수요일예배 시 66:8-20	7 0930 DTC13A (7) 0930 LTC12 (5) 시 67:1-7	8 0930 PTC11 (5) 2000 금요일기도회 시 68:1-18	9 0900 DTC13B (6) 1230 사역자기기도회 시 68:19-35
10 주일예배 시 69:1-12	11 시 69:13-28	12 시 69:29-36	13 1030 수요일예배 시 70:1-5	14 0930 DTC13A (8) 0930 LTC12 (6) 시 71:1-13	15 0930 PTC11 (6) 2000 금요일기도회 시 71:14-24	16 0900 DTC13B (7) 1230 사역자기기도회 시 72:1-11

오늘의 말씀 Today's Scripture

삿(Jdg) 11:1-11

1 갈르앗 사람 입다는 큰 용사였으니 가생이 갈르앗에게서 낳은 아들이었고 2 갈르앗의 아내도 그의 아들들을 낳았더라 그 아내의 아들들이 자라매 입다를 쫓아내며 그에게 이르되 너는 다른 여인의 자식이니 우리 아버지의 집에서 기업을 잇지 못하리라 한지라 3 이에 입다가 그의 형제들을 피하여 뚝 땅에 거주하며 잡류가 그에게로 모여 와서 그와 함께 출입하였더라 4 얼마 후에 암몬 자손이 이스라엘을 치려 하니라 5 암몬 자손이 이스라엘을 치려 할 때에 갈르앗 장로들이 입다를 데려오려고 뚝 땅에 가서 6 입다에게 이르되 우리가 암몬 자손과 싸우려 하니 당신은 와서 우리의 장관이 되라 하니 7 입다가 갈르앗 장로들에게 이르되 너희가 전에 나를 미워하여 내 아버지 집에서 쫓아내지 아니하였느냐 이제 너희가 환난을 당하였다고 어찌하여 내게 왔느냐 하니라 8 그러므로 갈르앗 장로들이 입다에게 이르되 이제 우리가 당신을 찾아온 것은 우리와 함께 가서 암몬 자손과 싸우게 하려 함이니 그리하면 당신이 우리 갈르앗 모든 주민의 머리가 되리라 하매 9 입다가 갈르앗 장로들에게 이르되 너희가 나를 데리고 고향으로 돌아가서 암몬 자손과 싸우게 할 때에 만일 여호와께서 그들을 내게 넘겨 주시면 내가 과연 너희의 머리가 되겠느냐 하니 10 갈르앗 장로들이 입다에게 이르되 여호와와 우리 사이의 증인이시니 당신의 말대로 우리가 그렇게 행하리이다 하니라 11 이에 입다가 갈르앗 장로들과 함께 가니 백성이 그를 자기들의 머리와 장관을 삼은지라 입다가 미스바에서 자기의 말을 다 여호와 앞에 아뢰니라

1 Now Jephthah the Gileadite was a mighty warrior, but he was the son of a prostitute. Gilead was the father of Jephthah. 2 And Gilead's wife also bore him sons. And when his wife's sons grew up, they drove Jephthah out and said to him, "You shall not have an inheritance in our father's house, for you are the son of another woman." 3 Then Jephthah fled from his brothers and lived in the land of Tob, and worthless fellows collected around Jephthah and went out with him. 4 After a time the Ammonites made war against Israel. 5 And when the Ammonites made war against Israel, the elders of Gilead went to bring Jephthah from the land of Tob. 6 And they said to Jephthah, "Come and be our leader, that we may fight against the Ammonites." 7 But Jephthah said to the elders of Gilead, "Did you not hate me and drive me out of my father's house? Why have you come to me now when you are in distress?" 8 And the elders of Gilead said to Jephthah, "That is why we have turned to you now, that you may go with us and fight against the Ammonites and be our head over all the inhabitants of Gilead." 9 Jephthah said to the elders of Gilead, "If you bring me home again to fight against the Ammonites, and the LORD gives them over to me, I will be your head." 10 And the elders of Gilead said to Jephthah, "The LORD will be witness between us, if we do not do as you say." 11 So Jephthah went with the elders of Gilead, and the people made him head and leader over them. And Jephthah spoke all his words before the LORD at Mizpah.

+ 교회 소식 Community Bulletin

- 온가족 가을축제를 하나님의 은혜 가운데 잘 마쳤습니다. 섬겨주시고 관심 가져주신 모든 성도님들께 감사드립니다.
- 세례식(유아, 입교): 11/17(주) 주일예배 시. 신청서를 사무실로 제출해 주시기 바랍니다.
- 주소록을 만들고 있습니다. 게시판에 있는 정보 확인하시고 수정이 필요하신 분들은 교역자 에게, 사진은 비비안 간사에게 보내주시기 바랍니다(비비안 간사: hkcc.fin@gmail.com).
- 순장순모반: 오늘 2부예배 후 1:15pm 본당에서 모입니다.
- 생명의 삶 11월호가 나왔습니다. 날마다 하나님의 말씀을 가까이하며 따라가시길 바랍니다. (한글: HKD 50, 영문: HKD 55)
- 서정인 목사(컴패션)의 기도제목이 주보 4면에 있습니다. 위해 기도해 주시기 바랍니다.

♡ 교회학교 및 기관소식 Church School & Ministry News

- 2부 찬양팀을 성길 분(악기, 싱어)을 모집합니다(문의: 강동균 목사).

♡ 성도 소식 Members News

- 친교: 박홍철/한정혜 집사 - 한정혜 집사, 찬우 (생일감사)
- 로마서 1000독: 11/02(토) 현재 734독
- 마가복음 1000독: 11/02(토) 현재 680독
- 친교순서는 아래와 같습니다. 순별로 배식/장소 준비를 섬겨 주십시오.

11/03 최수진A	11/10 김민지	11/17 이지연A
11/24 정 설	12/01 김은형	12/08 이재민

• 하반기 사역 일정

11/17(주) 세례식 및 성찬식	11/24(주) 추수감사주일	12/08(주) The Christmas Night
12/25(수) 성탄감사예배	12/31(화) 송구영신예배	

• 입시생들을 위한 기도

진이산 (진용진/남미란)
하나님이 함께 하심을 믿고 담대함으로 하나님이 원하시는 길을 준비하도록
진수지 (진택윤/한승아)
예배가 있는 곳으로 인도해 주시며 예배자가 되어 하나님을 만나는 딸이 되도록
남주현 (남기홍/전경미)
하나님과 가족을 의지하고 위로 받으며 끝까지 최선을 다해 준비하도록
김현수 (김종원/김은형)
하나님이 함께 하심을 알고 주신 지혜와 건강으로 준비 잘 할 수 있도록

+ 예배 섬겨 주실 분 Ushers

	이번주 This Week	다음주 Next Week	온라인 헌금 안내 ▪ (Nanyang Bank) 043-473-0-020001-4 ▪ (Standard Chartered) 415-0-041166-0 ▪ 계좌명: Hong Kong Central Church Limited
대표기도	1부: 정희재 2부: 김종선	1부: 김은형 2부: 김 한	
헌금위원	1부: 김현주 2부: 전경미	1부: 신유정 2부: 정호영	
동시통역	2부: 진보라	2부: 김영옥	